

NÁVOD
NA OBSLUHU TVP - TESLA 4144 A

LÍVIA

Vážený spotrebiteľ,

dostávate do rúk televízny prijímač, ktorému počas vývoja i výroby bola venovaná všetka potrebná starostlivosť a skôr ako opustil výrobný podnik, bol podrobnený prísnym skúškam. Váš prijímač má pre volbu programov použitú tzv. nízkozdvížnú tlačidlovú súpravu, ktorá je vlastne mechanickou obdobu senzorovej jednotky. Nízkozdvížná tlačidlová súprava združuje v sebe výhody obidvoch súprav — klasickej i senzorovej — t. j. jednoduchosť, spoľahlivosť a pohodlnosť obsluhy. Všetky obvody tohto TV prijímača sú osadené modernými polovodičovými prvkami, ktoré majú menšiu spotrebú elektrickej energie a sú aj spoľahlivejšie v porovnaní s elektrónkami.

Umiestnenie prijímača

Televízny prijímač umiestnite v byte tak, aby vhodne dopĺňal bytový interiér. Pritom je však potrebné prihliadnúť na to, aby vlastnosti prostredia nenarušovali jeho funkciu, preto prijímač neumiestňujte:

- tam, kde sa varí a vytvára para alebo chemické výparы
- do blízkosti vykurovacího telesa
- tak, aby na obraz dopadalo priamo denné alebo umelé svetlo
- v uzavretom priestore, kde by nebola možná cirkulácia vzduchu okolo prijímača

Sledovanie programov je najvhodnejšie zo vzdialenosť 3-4 metrov, príčom je pri sledovaní programov večer vhodné miestnosť tlmenie osvetlit alebo za prijímač umiestniť slabý zdroj svetla.

Pripojenie na siet

Prijímač je konštruovaný pre napájanie zo striedavej siete s napäťom 220 V. Pracuje však spoľahlivo aj pri sieťovom napäti od 200 do 240 V. Ak prijímač kúpite v zimnom období, nezapíname ho hned po vybalení, ale ho nechajte vybalený asi 2 hodiny stát v miestnosti, kde sa bude používať, aby sa prispôsobila teplota súčiastok teplovej v miestnosti. Rýchle zmeny teploty nepriaznivo vplyvajú na životnosť súčiastok a tým aj na činnosť prijímača.

Ovládacie prvky TV prijímača

Tieto sú znázornené na obr. 1. Ovládacie prvky hlasitosti, jasu a kontrastu sú umiestnené v samostatnej zásuvke, zaľačením ktorej si ich sprístupníte.

Sieťový vypínač 1

Prijímač zapneme zaľačením tohto tlačidla. Opäťovným stlačením tlačidla prijímač vypneme.

Hlasitosť 2

Otačaním ovládacieho prvku nastavujeme hlasitosť reprodukcie.

Kontrast a jas 3, 4

Dokonale prekreslený obraz dosiahneme vzájomným nastavovaním ovládacích prvkov kontrastu a jasu a to tak, aby obraz neboli zbytočne prejasený, ani príliš tmavý. Pri správnom nastavení kontrastu a jasu má obraz celú škálu odtieňov od plne čiernej až po bielu.

Výšky a hĺbky 5, 6

Tieto ovládacie prvky umožňujú potlačenie alebo zdôraznenie vysokých a nízkych kmitočtov zvukového sprievodu.

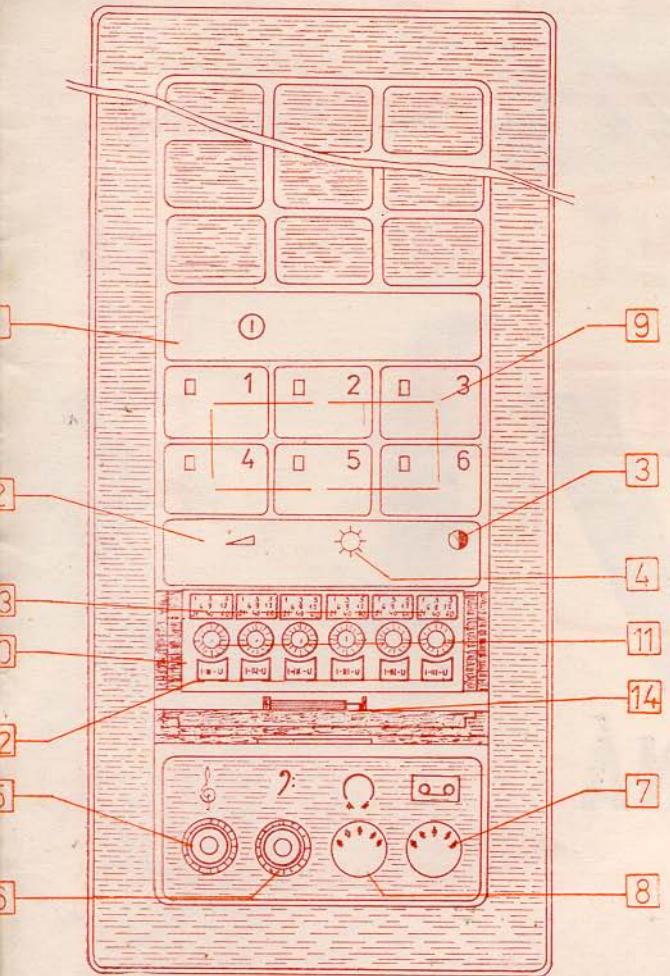
Magnetofónová prípojka 7

a výstup pre pripojenie slúchadiel 8

Sú umiestnené vedľa korekcií pre výšky a hĺbky. Pravá prípojka (7) slúži na pripojenie magnetofónu, ktorý pripojte pomocou šnúry, ktorá je v príslušenstve magnetofónu. Nahrávka nie je ovplyvňovaná ovládacimi prvkami prijímača, pokiaľ je prepínač 15 (na zadnej strane prijímača) v hornej polche.

Ľavá prípojka umožňuje pripojenie slúchadiel k prijímaču. Ak ich budete používať, prepnite prepínač 15 dolu, tým je umožnený odposluch cez slúchadlá a odpojením vlastného reproduktora prijímača — tichý odposluch.

Nahrávanie na magnetofón je možné aj vtedy, keď je prepínač 15 prepnutý dole (slúchadlový výstup), ale nahrávka bude ovplyvňovaná ovládacimi prvkami prijímača, podľa hlasitosti nastavenej pre slúchadlá.



Nízkozdvížná tlačidlová súprava 9

Táto súprava umožňuje prepínanie šiestich programov (kanálov), ktoré ste si predtým nastavili na ladiacej súprave (10), a to z pásma VHF aj UHF (predvolba programu). Pásma VHF obsahujú kanály 1–12, na ktorých je vysielaný I. program čs. televízie. II. program je vysielaný na kanáloch 21 a vyšších, v pásmach označovaných ako UHF. Pri zatlačení niektorého z tlačidiel 1–6 prijímač prepne ten program, ktorý ste si pre toto tlačidlo predvolili. Zatlačené tlačidlo je indikované červeným terčíkom v ľavom rohu tlačidla.

Predvolba TV kanálov

- zatlačíme ľubovoľné tlačidlo 1–6
- otvoríme dvierka s názvom prijímača, čím si sprístupníme ladiacu súpravu so šiestimi potenciometrami, ktoré sú aj prepínačmi pásiem [11]
- ak máte zatlačené tlačidlo 1, na prvý potenciometer zľava nasuňte pomocný klúč ladenia [14] a jeho zatlačením a zároveň otáčaním si zvolte TV pásmo, v ktorom je vysielaný kanál, ktorý chcete prijímať.

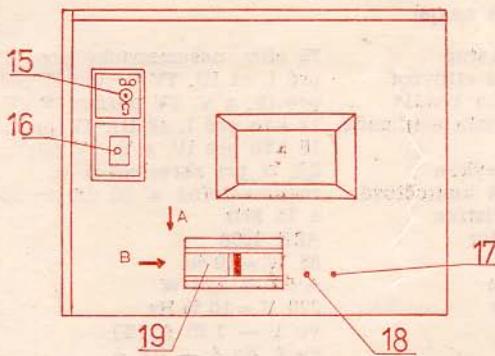
Prepínač pásiem má tri polohy

TV pásmo	Poloha prepínača	TV kanály
I–II	pravá	1– 5
III	stredná	6–12
IV–V (U)	ľavá	21–60

Pôd ladiacimi potenciometrami sú okienka s ukazovateľmi pásiem, označené I–III–U [12].

Pretože v Európe sa používa tiež odlišná norma, býva na stupničkách iné označenie kanálov a súce 2–4, 5–12, 21–69. Napriek tomu bude čs. TV kanál 5 v pravej krajnej polohe prepínača pásiem, tak isto ako aj kanál č. 1.

- klúč nezatláčajte a jeho otáčaním presne doladíte požadovaný kanál. Pri ladení sledujte pohyb ukazovateľa na stupničke nad potenciometrom [13]
- pri voľbe ďalšieho TV kanálu (programu) zatlačte niektoré iné tlačidlo a podľa jeho číselného označenia napr. 2 pomocou druhého (zľava) potenciometra naladíme príjem tohto programu. Postup je rovnaký ako v bode b), c), d). Po predvolení všetkých programov uzavrieme dvierka a



voľbu požadovaného programu docielime už len zatlačením niektorého z tlačidiel 1—6.

Antennny vstup 16

Slúži na pripojenie zvodu od antény. Je impedančne prispôsobený pre koaxiálny kábel 75 ohm. Spôsob pripojenia antény do prijímača je nasledovný:

1. Vstup prijímača spojte s účastníckou zásuvkou pomocou šnúry, ktorá je na obidvoch koncoch zakončená vhodnými konektormi. Pre zásuvku 6AN 050 75 (13 mm — staršie prevedenie) použite šnúru PKT 02-08 a pre zásuvku PZK 11 (8 mm — nové prevedenie) šnúru PKT 12-18. Pomocou redukčnej šnúry UPR 20 je možné aj prepojenie šnúry PKT 12-18 so zásuvkou 6AN 050 75.

V prípade, že takúto šnúru nemáte, je možné urobiť pripojenie prijímača aj pomocou „staršieho“ typu účastníckej šnúry a združovača, ktorý je v príslušenstve prijímača. Pripojenie urobíme tak, že do zdierky VHF združovača, ktorý je pripojený do vstupu TVP, zasunieme vidlicu pre I.—III. TV pásmo starzej účastníckej šnúry, ktorá je pripojená do účastníckej zásuvky — vstup označený TV. Pod pojmom „staršia“ účastnícka šnúra sa rozumie dnes bežne používaná šnúra pre spoločnú anténu, ktorá obsahuje symetri-

začný člen 75/300 ohm a dva výstupy — VHF (I—III TV pásmo) a UHF (IV—V TV pásmo).

2. Pripojenie individuálnych antén

Pri použití TV dvojlinky ako zvodu do antény pripojíme anténu pre I.—III. TV pásmo (1. program) k prijímaču cez združovač — zdierky označené VHF. Podobne pripojíme aj anténu pre IV.—V. TV pásmo (2. program) — do zdierok UHF združovača.

Regulátor snímkovej synchronizácie (SYNCHRO) 17

Ak sa obraz pohybuje nadol alebo nahor, zastavíme ho ovládacom prvkom 17.

Regulátor rozmeru zvisle 18

Týmto ovládacom prvkom si môžete nastaviť správny zvislý rozmer obrazu a to najlepšie podľa skúšobného obrazca — monoskopu. Správny rozmer zvisle je taký, keď je vidieť polovicu štvorčekov na hornom a dolnom okraji monoskopu.

Anténa

Dobrý príjem, zvlášť kvalita obrazu nezávisí od kvality samotného prijímača, ale aj od použitej antény aj jej umiestnenia. Pre II. program čs. televízie, ktorý je vysielaný na kanáloch UHF, musí byť použitá anténa, ktorá zaručuje príjem na týchto, veľmi vysokých kmitočtoch. Tých, ktorí si antény inštalujú sami, upozorňujeme, že anténa musí vyhovovať norme ČSN 34 2620, ktorá predpisuje jej uzemnenie. Prijímač umožňuje príjem i v norme CCIR na tých kanáloch, ktoré sú v kmitočnovom pásmi normy OIRT.

Výmena poistky

Pri výmene poistky vytiahneme sieťovú šnúru zo zásuvky! Zadnú stenu neodkladajte — je plombovaná, stačí odsunúť zasúvací kryt na zadnej stene, ktorý zakrýva poistku. Kryt odsunute nasledovne:

Skrutkovákom zatlačíme západku smerom dovnútra (19A — vidieť obrázok ovládacích prvkov na zadnej stene) a posunutím krytu smerom doprava odkryjeme poistku prijímača —

19B. Poistku nahradte len hodnotou vyznačenou na doske vedľa poistky.

V prípade, že sa poistka po výmene znova prepáli, je potrebný zásah odborníka.

Dôležité upozornenie:

- prijímač je prípustné pripojiť len na elektrickú siet, ktorej inštalácia zodpovedá platným elektrotechnickým predpisom
- nenechávajte prijímač zapnutý bez dozoru
- neskladajte zadnú stenu pri zapnutom prijímači — možnosť úrazu
- neotáčajte nastavovacími prvkami vo vnútri prijímača a nehýbte súčiastkami

Ked sa asi za 30 sek. po zapnutí prijímača nerozjasí obrazovka, hoci ovládacie prvky jasu a kontrastu v normálnej polohe a zvuk ide, presvedčte sa najprv nastavením jasu na maximum, či to nesúvisí s prestavkou v programe z TV štúdia. Ak zostane obrazovka temná, televízor vypnite. To isté platí aj pre prípad dlhšieho vysadenia jasu pri prevádzke televízora.

K poškodeniu obrazovky môže dôjsť aj vtedy, keď sa počas prevádzky alebo po zapnutí prijímača objavi na obrazovke úzky, intenzívne žiariaci pás, pričom ostatná plocha obrazovky je tmavá. I v tomto prípade prijímač ihneď vypnite.

Ak televízor nepracuje správne, preskúšajte:

- a) či je pripojená anténa alebo či nie je prerušený zvod od antény
- b) či tú istú závadu nemajú aj iní majitelia televízorov, keď áno, ide o poruchu vo vysielaní alebo na prenosovej trase
- c) či máte správne nastavené ovládacie prvky prijímača
- d) či nie je prepálená sieťová poistka

Ked po týchto opatreniach televízor nepracuje správne, vypnite ho a oznámte závadu najbližšiemu servisnému podniku, ktorý je poverený opravami TVP.

Technické údaje:

anténny vstup	75 ohm, nesymetrický pre VHF a UHF
priemerná citlosť	pre I. až III. TV pásmo $15 \mu\text{V}$
obrazového kanála	pre IV. a V. TV pásmo $25 \mu\text{V}$
šumové číslo prijímača	12 kTo pre I. až III. TV pásmo 16 kTo pre IV. a V. TV pásmo
zvukový výkon	2,5 W pri skreslení 5 %
elektrická kmitočtová	regulovateľná $\pm 10 \text{ dB}$ na 50 Hz
charakteristika	a 15 kHz
reproduktor	ARE 4808
príkon	85 W $\pm 10 \%$
obrazovka	A 50 — 120 W
napájanie	220 V $\pm 10 \%$ Hz
poistky	Po 1 — 1,25 A (T) Po 2, Po 3 — 0,8 A
rozmery prijímača	606 X 422 X 338
hmotnosť (bez obalu)	22 kg

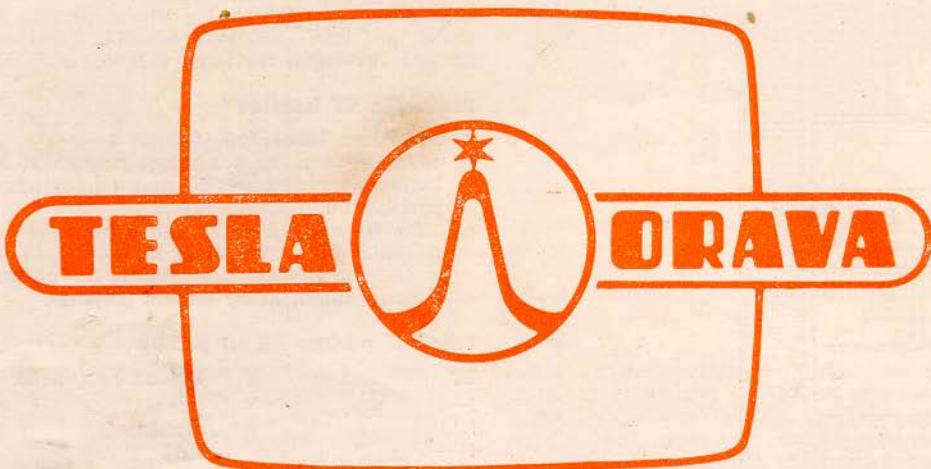
Osadenie prijímača

23 tranzistorov, 4 integrované obvody, 54 diód
Výrobň podnik si vyhradzuje právo zmien ako aj použitia ekvivalentných typov u polovodičov, ktoré neovplyvnia nepríaznivo zaručené technické parametre prijímača.

Príslušenstvo

Anténny združovač, vidlica pre I.—III. TV pásmo, vidlica pre IV.—V. TV pásmo (UHF), ladiaci klúč, 1 ks tavná poistka 1,25A/250 V, návod na obsluhu so schémou zapojenia, záručný list, ochranný povlak prijímača, 1 ks tavná poistka 0,8T/250 V.

Televízny prijímač zodpovedá II. triede podľa ČSN 36 7512 — prijímač s vysokým vybavením.



K. P. NIŽNÁ

ZÁRUČNÝ LIST

A OSVEDČENIE O AKOSTI A KOMPLETNOSTI
PRE TELEVÍZNY PRIJÍMAČ

LÍVIA

TESLA 4144 A

X

Obrazovka A 50 — 120 W

V. č.

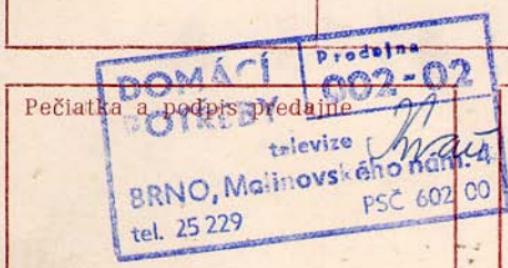
7808

Výrobné číslo prijímača
Týmto číslom sú označené všetky
diely vytypované výrobcom

1605723

Na prípadné doplnky:

Dátum prijatia do opravy	Dátum opravenia	Pečiatka a podpis opravovne



Dátum predaja

22. listopad. 1982

Deň, mesiac (slovom), rok

Pre záznamy skúšobne obrazoviek



Vyrobené
a pečiatka OTK október 1982



ZÁRUČNÝ LIST PRE TELEVÍZNY PRIJÍMAČ

LÍVIA

A OSVEDČENIE O AKOSTI A KOMPLETNOSTI

TESLA 4144 A

Záručné podmienky

Výrobok bol pred odoslaním z výrobného podniku dôkladne preskúšaný a výrobca zodpovedá za jeho vlastnosti stanovené platnými ČSN a technickými podmienkami. Za predpokladu, že bude inštalovaný, používaný a obsluhovaný podľa pokynov uvedených v návode na obsluhu, poskytuje sa pre spotrebiteľa záruka na jeho správnu činnosť po dobu dvanásť mesiacov odo dňa zakúpenia (prevzatia).

V tejto dobe bezplatne odstráni určená, záručnými opravami poverená televízna opravovňa všetky chyby samotného výrobku, alebo jeho príslušenstva zavinené vadami v použitom materiáli alebo chybnou montážou vo výrobe.

Záruka sa predĺžuje o dobu, počas ktorej bol výrobok v oprave, t. j. odo dňa odovzdania do opravy do jeho opravenia.

Spotrebiteľ stráca nárok na záručnú opravu, ak zistené chyby boli zapríčinené:

1. pripojením na sieť s väčším kolísaním napäcia ako $\pm 10\%$, nesprávou obsluhou, ktorá je v rozpore s pokynmi uvedenými v návode na obsluhu,
2. používaním výrobku v nevhodnom prostredí, ako i mechanickým poškodením pri doprave alebo poškodení vinou spotrebiteľa,
3. akokoľvek zmeny uskutočnené neoprávnenou osobou v záručnom liste, alebo nevyplnený záručný list, strata záručného listu, porušenie plomby, poškodenie výrobku neodvratnou udalosťou (živelná pohroma — blesk, požiar, voda a pod.), svojvoľné zmeny vykonané v konštrukcii výrobku, alebo zásahy do výrobku vykonané spotrebiteľom, prípadne inou osobou, rušia trvalú záruku.
4. Záruka sa nevzťahuje na vady spôsobené nedostatočnou úrovňou signálu z anténneho rozvodu alebo inými chybami rozvodu a na nedostatky zavinené rušením príjmu TV signálu.

Pre záruku, výmenu výrobku a zrušenie kúpnej zmluvy platia ustanovenia zák. č. 40/64 Zb. a príslušné smernice MVO.

Do pozornosti spotrebiteľa

Povinnosťou predajne pri predaji výrobku je predviesť a zoznámiť spotrebiteľa s jeho užívaním a zaobchádzaním, prekontrolovať plombu a úplnosť výrobku (príslušenstva a súhlas výrobného čísla so záručným číslom). Pri kúpe musí byť list čitateľne vyplnený (mesiac slovom) a spotrebiteľovi oznamenána adresa najbližšej opravovne. Spotrebiteľ uplatňuje odstránenie prípadných chýb v záručnej lehote v najbližšej opravovnej poverenej záručnými opravami na základe predloženého záručného listu. V prípade, že zistená chyba nespadá do záručnej povinnosti, t. j. ak neboli splnené záručné podmienky, náklad opravy vyúčtuje opravovňa spotrebiteľovi. Pri prevzatí opraveného výrobku spotrebiteľ prekontroluje opravný list, najmä dátum objednania a odovzdania opravy. Pri odsúhlasení všetkých údajov opravný list podpíšte. Odporučame, aby si spotrebiteľ vo vlastnom záujme kópie opravných listov uschoval a prekontroloval plombu. Akokoľvek stálosť na opravu alebo reklamáciu uplatňuje spotrebiteľ na vedení oprávarenského podniku, prípadne pri nevybavení u krajského strediska (KRTS), alebo u Oblastného strediská služieb TESLA.

V prípade reklamácie musí sa televízny prijímač predložiť spolu s príslušenstvom, ktoré je zahrnuté v cene výrobku.

Spotrebiteľ pri odovzdaní TVP k oprave predloží spolu so záručným listom kupóny 1—4.

OPRAVA
Kupon č. 2

TESLA ORAVA, k. p., Nižná

Typ příjmače

4144 A

Výrobné číslo:

16054228

Oprava nahlášená dňa:

Oprava vykonaná dňa:

Opravovňa
(pečiatka)

OPRAVA
Kupon č. 4

TESLA ORAVA, k. p., Nižná

Typ příjmače

4144 A

Výrobné číslo:

16054228

Oprava nahlášená dňa:

Oprava vykonaná dňa:

Opravovňa
(pečiatka)

OPRAVA
Kupon č. 1

TESLA ORAVA, k. p., Nižná

Typ příjmače

4144 A

Výrobné číslo:

16054228

Oprava nahlášená dňa:

Oprava vykonaná dňa:

Opravovňa
(pečiatka)

OPRAVA
Kupon č. 3

TESLA ORAVA, k. p., Nižná

Typ příjmače

4144 A

Výrobné číslo:

16054228

Oprava nahlášená dňa:

Oprava vykonaná dňa:

Opravovňa
(pečiatka)



Obrazovka A 50 — 120 W

V. č.

7808

Výrobné číslo prijímača
Týmto číslom sú označené všetky
diely vytypované výrobcom

1600728

Na prípadné doplnky:

Dátum prijatia do opravy	Dátum opravenia	Pečiatka a podpis opravovne

Pečiatka a podpis predajne	Dátum predaja
	22. listop. 1982
	Deň, mesiac (slovom), rok

Dňa	Meno opravára	Číslo legitímácie

Vyrobené a pečiatka O T K	okt 1982		
------------------------------	----------	--	--